

POLSKI INSTRUKCJA OBSŁUGI PODGRZEWANA PROSTOWNICA Z GRZEBIENIEM

FUNKCJE:

- Ceramiczny, powlekany grzebiel.
- 6 poziomów temperatury, od 130°C do 200°C.
- Przekłownik temperatury „+” (wyższa) i „-” (niższa).
- Przycisk zasilania.
- Zanoodporny, obrotowy przewód długości 2,8 m dostosowany do salonów fryzjerskich.

WAŻNE:

Przy pierwszym uruchomieniu, przez pierwsze kilka minut można zauważyć dym i lekki zapach, a także ciche burczenie. Jest to całkowicie normalne i nie powinno być powodem do niepokoju.

1. Umyj włosy szamponem, a następnie dokładnie je osusz. Grzebieniem nie używaj środków w sprayu ani żadnych innych płynnych środków chemicznych do włosów. Następnie rozłóż ręcznik wokół szyi, aby uniknąć możliwych oparzeń skóry.
2. Włók wywyciągaj od czubka włosów, nie przyciskaj przycisk „Power”, aby uruchomić urządzenie. Poziom 4 to domyślnie ustawiona temperatura prostownicy Lissox.
3. Naciśnij „+” lub „-”, wybierz dany poziom, zależnie od rodzaju włosów. (1 = niska temperatura w przypadku delikatnych i cienkich włosów; 6 = wysoka temperatura w przypadku grubych i kręconych włosów).
4. Podczas podgrzewania będzie migać dioda LED odpowiadająca danemu poziomowi temperatury. Po osiągnięciu żądanej temperatury dioda LED przestanie migać i pozostanie zapalona.
5. Gdy dioda LED żądanej temperatury jest zapalona, można zacząć używać prostownicy Lissox. Przygotuj włosy rozdzielając je wcześniej na równomiernie pasma. Presuwaj podgrzewaną prostownicę z grzebieniem wzdłuż pasma włosów, od skóry głowy, aż do samej końcówki włosów. Powtarzaj tę czynność, aż do uzyskania żądanego wyprostowania włosów.
6. Po zakończeniu prostowania włosów naciśnij przycisk „Power”, aby wyłączyć urządzenie.

USTAWIENIA TEMPERATURY:

Poziom 4 to domyślnie ustawiona temperatura urzadzenia. Temperatura moze byc regulowana przez naciśnięcie nacisku „+”, aby ją podwyższyć lub „-”, aby ją obniżyć. Podczas wzrostu temperatury do żądanej wartości, wskaźnik LED będzie migać do momentu osiągnięcia żądanej temperatury. Następnie pozostanie zapalony.

- Poziom 1 - około 130°C - stosuje się przy pierwszym użyciu prostownicy z grzebieniem lub w przypadku delikatnych i cienkich włosów.
- Poziom 2 - około 145°C - stosuje się w przypadku rozjaśnianych lub farbowanych włosów.
- Poziom 3/Poziom 4 - około 160°C-175°C - stosuje się w przypadku normalnych i lekko kręconych włosów.
- Poziom 5/Poziom 6 - około 190°C-200°C - stosuje się w przypadku grubych, kręconych lub wyjątkowo gęstych włosów.

CYSZCZENIE I KONSERWACJA:

- Chronić urządzenie przed wilgocią. Nie umieszczać urządzenia w maszynie do mycia naczyń ani w kuchenkach mikrofalowej.
- Przed przystąpieniem do pracy źródło zasilania.
- Nie narzucać urządzenia na woski.
- Nie należy używać silnych ani żrących detergentów z lotnymi rozcieńczalnikami.
- Czystać miękką mokłą szmatką, a następnie wytrzeć miękką suchą szmatką.

SUOMI KÄYTTÖOPAS LÄMPÖSUORISTUSKAMPA

OMINAISUUKSET:

- 6 lämpötila-asetusta: 130°C - 200°C
- Lämpötila-asetin „+” (nousu) ja „-” (lasku)
- Virtapainike.
- 2,8 metrin kampaamopituinen ja lämmönkestävä kääntöjohdo

TÄRKEÄÄ:

Ensimmäisellä käyttökerralla voit huomata savun, lievästi hajua ja hurisevaa ääntä muutaman ensimmäisen minuutin aikana. Tämä on normaalia eikä sitä tarvitse olla huolestuttava.

1. Pese ja kuivaa hiukset kampan hoidetuksi (äly kääntä suhteita tai muita henkilöitä syöttä kimmallisia huutenhoitotuotteita). Laita pyöreä niskaa ympärille estämään mahdolliset olosuhteet la-asetukse pistosaasaan ja paina virtapainiketta laitteen käytännönsäätämiseksi. Lissoxin oletuslämpötila-asetus on taso 4.
2. Paina „+” tai „-”, ja valitse muuta tasoa hiussyönnön mukaan. (1 = alhainen lämpötila pehmeille ja hienoil-le hiuksille; 6 = korkea lämpötila paksuille ja kiharille hiuksille).
4. Lämpömittaisen aikana vastaavaan lämpötilatasoon LED-valo vilkkuu. Kun haluttu lämpötila on saavutettu, LED pysyy päällä.
5. Kun haluttu lämpötila-asetuksen LED-valo palaa, voit alkaa käyttää LISSEOvia. Valmistautu käyttöönn jalamalla hiukset tasaisin osiin. Liikuta lämpösuoristuskampan hiusten läpi tyvestä hiusten latvoihin. Toista tätä, kunnes hiukset ovat niin suorat kuin haluat.
6. Paina hiusten suorittamisen jälkeen virtapainiketta kytkäkeksi laitteen pois päältä.

LÄMPÖTILA-ASETUKSET:

- -taso 1, noin 130°C, käytetään suoristuskamman ensimmäisellä käyttökerralla tai pehmeille ja hienoil-le hiuksille.
- -taso 2, noin 145°C, käytetään vaaleanvioletille ja väijäville hiuksille.
- -taso 3/taso 4, noin 160°C-175°C, käytetään normaaleille ja taipuisille hiuksille.
- -taso 5/taso 6, noin 190°C-200°C, käytetään paksuille, kiharille tai karhaille hiuksille.

Puhdistus ja kunnossapito:

- Pidi laite pois kosteudesta. Älä laita laitetta astianpesukoneeseen tai mikroaaltouuniin.
- Kätkäise virransyöttö ennen puhdistusta.
- Älä upota laitea veteen.
- Älä käytä vahoja tai vooväriä puhdistusaineita haittuisen ohenteiden kanssa.
- Puhdista pehmeällä ja maralla imalla ja pyyhi puhtaaksi pehmeällä ja kuivalle linnalla.

PORTUGUESE MANUAL DO UTILIZADOR PENTE DE ALISAMENTO A QUENTE

CARACTERÍSTICAS:

- Pente revestido a cerâmica
- 6 níveis de temperatura, de 130°C a 200°C
- Interruptor de temperatura „+” (aumentar) e „-” (diminuir)
- Botão de ligar/desligar
- Cabo rotativo resistente ao calor com comprimento de 2,8 m

IMPORTANTE:

Durante os primeiros minutos de utilização inicial, poderá notar fumo e um ligeiro odor, bem como um zumbido. Isto é normal e não constitui motivo de preocupação.

1. Lave e seque o seu cabelo, penteie totalmente o cabelo (não utilize qualquer produto em spray ou químico em pasta/creme), e, seguidamente, coloque uma toalha à volta do pescoço para evitar eventuais queimaduras.
2. Introduza a fitilha na tomada, pressione o botão „Power” para ligar o aparelho. A predefinição de temperatura do Lissox é o nível 4.
3. Pressione „+” ou „-” e escolha diferentes níveis de acordo com tipos de cabelo diferentes: (1 = baixa temperatura para cabelo macio e fino; 6 = temperatura alta para cabelos grossos e encaracolados).
4. Durante o aquecimento, o LED do nível de temperatura correspondente ficará a intermitir. Depois de atingida a temperatura desejada, o LED ficará fixo.
5. Quando o LED da definição de temperatura desejada ficar fixo, poderá começar a utilizar o Lissox. Prepare a utilização, dividindo o cabelo em madeixas uniformes. Mova o pente de alisamento a quente através da madeixa de cabelo, começando na raíz até às pontas. Repita até conseguir o nível desejado de alisamento do cabelo.
6. Depois de alisar o cabelo, pressione o botão «Power» para desligar o aparelho.

DEFINIÇÕES DE TEMPERATURA:

A temperatura predefinida do aparelho é de nível 4. A temperatura pode ser ajustada pressionando o botão para aumento da temperatura „+” ou para diminuição de temperatura „-”. Enquanto a temperatura sobe até ao nível desejado, o indicador LED ficará intermitente até atingir o nível desejado. Seguidamente, ficará fixo.

- Nível 1, cerca de 130°C, aplica-se à primeira utilização do pente de alisamento a quente ou para cabelo macio e fino.
- Nível 2, cerca de 145°C aplica-se a cabelos pintados ou descolorados.
- Nível 3/Nível 4, cerca de 160°C-175°C aplica-se a cabelo normal e ligeiramente ondulado.
- Nível 5/Nível 6, cerca de 190°C-200°C aplica-se a cabelo grosso, espesso e ondulado.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO:

- Mantenha o aparelho afastado da humidade. Não coloque o aparelho na máquina de lavar louça ou no microondas.
- Antes de limpar, corte o fornecimento de energia.
- Não utilize detergentes ativos ou cosméticos com compostos voláteis.
- Limpe com um pano macio molhado e seque com um pano macio e seco.

SVENSKA INSTRUKTIONSBOK VÄRM PLÅTTÅNGSKÄM

FUNKTIONER:

- Keramikplattad kam
- 6 temperaturnivåer: från 130°C till 200°C
- Temperaturskjare „+” (öka) och „-” (minska)
- Strömknapp
- 2,8m salongsång, värmebeständig vridbar sladd

VIKTIGT:

Vid den första användningen så kan du under de första minuterna märka rök och en svag lukt, samt ett brummande ljud. Detta är normalt och inget att oroa sig över.

1. Tvätta och torka håret, kamma sedan håret ordentligt (omvänd inte någon spray eller andra brandfarliga kemiska håravsniprodukter), ågg sedan en handdukt runt halsen för att undvika brännmärken.
2. Koppla in maskinen i eluttag - tryck sedan på „Power”-knappen för att starta apparaten. Lissox standardtemperatur är nivå 4.
3. Tryck på „+” eller „-” för att välja mellan de olika nivåerna som är avsedda för olika hårtypes: (1 = låg temperatur för mjukt och tunt hår; 6 = hög temperatur för tjockt och lockigt hår).
4. Under uppvärmningen kommer LED-indikatorn på den önskade temperaturnivån blinka. När önskad temperatur har uppnåtts, slutar LED-indikatorn blinka och blir fast.
5. När LED-indikatorn för den önskade temperaturinställningen är fast, kan du börja använda Lissox. Förbered användningen genom att dela upp håret i jämna delar. Dra den varma plåtångskammen genom håret från roten till tårspetsarna. Upprepa till önskat resultat har uppnåtts.
6. Tryck på „Power” för att stänga av apparaten när du har plättat klart håret.

TEMPERATURINSTÄLLNINGAR:

Apparatens standardtemperatur är nivå 4. Temperaturen kan justeras genom att trycka på „+”-knappen för att höja temperaturen eller „-”-knappen för att minska temperaturen. Medan temperaturen stiger så kommer LED-indikatorn att blinka tills den önskade temperaturen har uppnåtts. Den kommer sedan vara statisk.

- Nivå 1, cirka 130°C, gäller för den första användningen av plåtångskammen samt för mjukt och tunt hår.
- Nivå 2, cirka 145°C är till för blekt eller färgat hår.
- Nivå 3/nivå 4, cirka 160°C-175°C är till för normalt och något vågigt hår.
- Nivå 5/nivå 6, cirka 190°C-200°C är till för tjockt, lockigt eller grovt hår.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL:

- Hålla apparaten borta från fukt. Placera inte apparaten i diskmaskinen eller mikrovågsugnen.
- Slå av strömmen före rengöring.
- Använd lite vassa eller fibrerade rengöringsmedel med insabla förrengöringsmedel.
- Rengör med en mjuk/tvåkigt trasa och rengör rent med mjuk och torr trasa.

